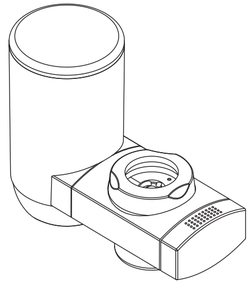
ELKAY Filtration
Installation & User Manual

服务热线：4006007108
艾肯（中国）厨卫有限公司
营销中心：上海市闸北区灵石路695号珠江创意中心3号楼2005室

ELKAY Filtration
Installation & User Manual

美国艾肯 龙头净水器EFF01
安装及使用说明书



安装前请务必仔细阅读说明

Contents
目录

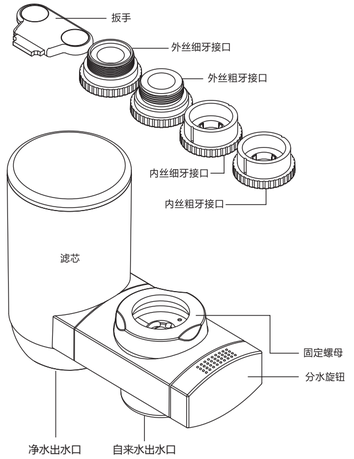
用户须知 ----------P2
产品图示 ----------P3
技术参数----------P4
产品性能说明----------P4
产品安装步骤----------P5
产品使用说明----------P6
滤芯替换说明----------P6
故障排除----------P7
售后服务----------P7
产品包装清单----------P8

Buyer Guide
用户须知

欢迎使用ELKAY美国艾肯龙头净水器，为了正确使用和维护产品，请遵守本说明书中所阐述的安装规范，并按照说明书中的使用方法正确使用龙头净水器。否则对于一切因未按照说明书规定安装、使用而造成的龙头净水器损坏或漏水，并引起的财产损失，本公司不承担任何经济和法律责任。

- 定期检查龙头净水器、及水管配件是否漏水，避免漏水造成财产损失。
- 本产品仅为家庭用户使用而设计，不适合用于其它场合。
- 请定期更换滤芯，确保净水效果。
- 龙头净水器的维护保养、更换滤芯组件，需使用ELKAY美国艾肯公司所审定的更换部件。使用非授权的部件或附件所引起的质量问题、使用性能的降低或造成的财物损失，均不在担保范围之内。
- 本产品的维护保养、滤芯组件更换为有偿服务。

Structure Diagram
产品图示



Product Parameter
技术参数

产品型号	EFF01
净水流量	5L/min
工作压力	0.15-0.35Mpa
进水水质	市政自来水
产品尺寸	150*140*60mm
进水水温	1℃-35℃
滤芯使用寿命	3600L（视水质情况而不同）

* 净水流量：根据实际使用的环境，水压，水质的实际情况会有所不同。

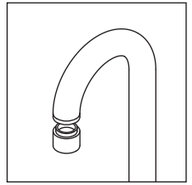
Performance & Characteristic
产品性能说明

本产品使用复合滤芯，可以去除水中的孢囊寄生虫、泥沙、铁锈、泥土等杂质、降低水质浑浊度、吸附水中的异色异味、游离余氯、农药、有机物、铅等有害物质。直接安装在水龙头上，体积轻巧且不占空间，按张快捷方便。360度旋转的3段分水旋钮设计，可以选择使用自来水，自来水花洒和净水，节水30%。

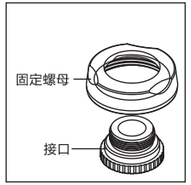
Installation Steps

产品安装步骤

注意事项：造型特殊的龙头将无法安装本产品请仔细辨别，以免造成您的不便。



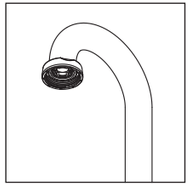
（1）旋下水龙头上的滤网



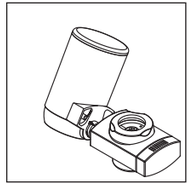
（2）旋下净水器上的固定螺母选择与水龙头相适应的接口

（3）将固定螺母套入水龙头准备好接口

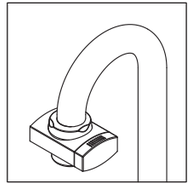
（4）使用扳手将接口旋入水龙头



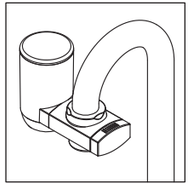
（5）使接口牢固的安装水龙头上



（6）将滤芯从净水机上旋下



（7）用固定螺母将水龙头与净水机牢固连接



（8）装上滤芯，安装完成

Instructions

产品使用说明

每次使用前，为保持出水口的清洁应先让“净水”流约10秒钟。如果长时间（超过7天）不使用，请将净水器滤芯储存在冰箱中（勿置于冷冻室内），重新使用前用“净水”模式冲洗1分钟。每天使用后，请将主机锁定在原水模式。

注意事项：

- 切勿在“净水”模式下，使用超过60℃以上的热水，过热的水会导致滤芯损坏。
- 切勿在进水温度超过80℃时使用净水器原水模式。过热的水会损坏净水器。
- 如果净水器出水不畅，不要加大水压，否则会损伤滤芯。切记在取出滤芯前，将水龙头关掉。
- 清洗净水器，可用软刷、软布或海绵，而不可以使用清洁剂、线刷或有机溶液，这有可能导致净水器的褪色或损坏净水器的品质。
- 请使用原装备件和附件以使净水器达到最佳使用效果。仿制品或其它的配件可能损坏或缩短净水器寿命。
- 切勿使净水器冻结，以防止损坏它的滤芯。

Filter replacement instructions

滤芯替换说明

为了确保净化水的新鲜和口感，应定时更换滤芯。
因用水量、水压及水质等多种因素都会影响滤芯的使用寿命，因此更换滤芯的时间应由使用的具体环境而决定。为了保障您的正常饮水及饮水安全，当过滤3600L水后（随自来水水质不同有所变化）或发现净水流量明显变小时就应该更换滤芯。

❗ 发生以下情况均需要更换
1)净水的出水量明显变小的时候——表示滤芯被阻塞。
2)净水的味道不好或有异味——表示活性炭的性能已经减低。

❗ 水量过大，或水压过高可能引起净水器的破裂。

Trouble shooting

故障排除

故障现象	原因	解决方法
净水流量明显变小	滤芯被阻塞	更换滤芯
水龙头与净水器接口处漏水	安装不当或接口的螺纹磨损	重新安装或用生胶带防漏
水中出现异味	滤芯长时间未更换或滤芯已耗尽	更换滤芯

After-sales service

售后服务

1、保修期
保修有效期自客户购买产品之日起计，整机保修一年，耗材不在保修范围之内（耗材包括各种滤芯组件）。
注：本产品只适合消费者个人家庭使用，不适用于商用场合。

2、保修条件
用户应该遵循以下规则，否则将失去保修的权利：
（1）用户应该是通过合法途径在合法的零售商处购得本产品。
（2）用户需妥善保管好发票和说明书。
（3）产品的安装请严格按照说明书的指示进行安装，应在由厂家指定的专业安装人员，或是有国家权威部分机构认可的安装人员协助或指导下完成，建议由专业人士安装。
（4）产品的使用应该严格按照使用说明书进行。
（5）用户应确保在产品技术参数允许范围内使用产品。
（6）使用过程中如需维护和保养，应联系指定的专业服务商。

以下情况不属于保修范围：
（1）通过非法手段或非法途径获得本产品。
（2）发票遗失或说明书遗失并不能提供相关证明材料的产品。

（3）未按照说明书正确规范安装，或在没有厂方指导下自行安装造成故障或损伤。
（4）不合理使用，违反“安装及使用说明书”的规定使用造成故障或损伤的。
（5）超出正常使用条件，强行使用本产品造成故障或损伤的（例如水压或电压过低或过高）。
（6）人为造成（有意或无意）的机器伤害。
（7）不可抗力对机器造成的损害（例如自然灾害、战争等）。
（8）由未经授权的专业人员维修过的机器。

3、保修服务
在保修期内，符合保修条件，并不违反例外条件的情况下，产品若出现故障或损伤我司将根据规定提供全方位的保修服务，保修服务将包括：
（1）免费修理故障机器。
（2）免费更换故障配件。
（3）国家法规规定的其他项目（包括《消费者权益保护法》、《产品质量法》）。

4、保修服务程序
（1）当用户使用本公司产品时发现故障现象，请立即关闭水源。在确认各项条件符合要求后，应及时联系指定的服务商。
（2）当维修人员上门服务时，用户需出示有效发票，并向服务人员介绍使用状况和故障情况，核实机器后，服务人员实施相应检查、维修工作。

Packing list

产品包装清单

主机	1
滤芯	1
附件	5
安装及使用说明书	1
保修卡	1
合格证	1